

30.08.2015 1. Meisterschaftsspiel: ASC Olang – US Fortezza  
Saison 2015/16  
Ausgabe 1

# Blau-Weiße News



Fußballblatt des



[www.ascolang.com](http://www.ascolang.com)

[www.ascolang.com](http://www.ascolang.com)



**Raiffeisen**

Raiffeisenkasse Bruneck  
Cassa Raiffeisen di Brunico



**OLANGER SEILBAHNEN AG**  
FUNIVIE VALDAORA S.P.A.

# Vorwort:

Liebe Fußballfreunde!

„Nach dem Spiel ist vor dem Spiel.“ Dieses Eindrucks konnten sich die Verantwortlichen des ASC Olang – Sektion Fußball in der abgelaufenen Spielzeit, bedingt durch die Aufstiegsspiele unserer Amateurm Mannschaft und die damit verbundene Verlängerung des Sportjahres, nicht erwehren. Denn schon einige Zeit vor, während und nach dem atemberaubenden Endspurt unserer „1. Mannschaft“ galt es, die Weichen für die kommende Fußballsaison zu stellen und alle anfallenden Vorarbeiten bestmöglich zu leisten.



Der kaum für möglich gehaltene Aufstieg unserer Amateure in die nächsthöhere Spielklasse (2. Amateurliga), erspielt und erkämpft mit Olinger Eigengewachsen hat sich dabei stimulierend und motivierend auf das gesamte Olinger Fußballerumfeld ausgewirkt. Der Olinger Fußball lebt von seinen jungen Talenten, ist ohne eine entsprechende Jugendförderung undenkbar. Deshalb haben sich die Verantwortlichen in der Sektion auch für die Saison 2015/2016 bemüht, bestmögliche Rahmenbedingungen

und Voraussetzungen für unsere Nachwuchsmannschaften zu schaffen, zudem erarbeitete Konzepte zu erweitern und verbessern. So wurde beispielsweise das Trainerteam sinnvoll ergänzt und die im Vorjahr initiierte Zusammenarbeit mit unseren beiden Nachbarvereinen, dem ASV Percha und der SpG Rasen/Antholz, wird fortgeführt. 4 Mannschaften, die sich aus Jugendspielern der 3 genannten Vereine zusammensetzen, werden in der kommenden Spielzeit wieder unter der Bezeichnung **PRO-Team (Percha, RasenAntholz, Olang)** auflaufen. Eine altersgemäße und sportlich ansprechende Jugendförderung wird so möglich.

In der anstehenden Spielzeit schickt der ASC Olang 6 Kinder- und Jugendmannschaften ins Rennen: Eine **U8**-Mannschaft, die sich aus Kindern der Jahrgänge 2007, 2008 und 2009 zusammensetzt, ein **U10** Team (Jahrgänge 2005 und 2006), eine **U11** (Jahrgänge 2004 und 2005) und eine **U13**-Mannschaft (Jahrgänge 2002 und 2003), welche sich an Turnieren bzw. Meisterschaften des VSS beteiligen werden. Hinzu kommen eine **B-Jugend**-Mannschaft (Jahrgang 2001) und eine **A-Jugend** (Jahrgänge 1999 und 2000), die an der LEGA-Meisterschaft teilnehmen. Das einmal wöchentlich stattfindende **Mädchenttraining** wird auch 2015/2016 angeboten. Ein Muss nach dem großen Zuspruch, welches das Angebot von Seiten der Mädchen erfahren hat und nach der tollen fußballerischen Entwicklung, welche die jungen Damen genommen haben.

Die Sektion Fußball im ASC Olang wünscht allen Kindern und Jugendlichen eine tolle, verletzungsfreie Trainings- und Spielzeit und natürlich viel Erfolg bei den anstehenden Meisterschaften.

Germar Bachmann



# Vorschau - 1. Spieltag:

## Das neue Abenteuer 2. Amateurliga kann beginnen

Wie schon öfters angesprochen beginnt für unsere Mannschaft in diese Saison ein komplett neues Abenteuer: die 2. Amateurliga. Auch deshalb neu da uns der Großteil der Mannschaften noch völlig unbekannt ist. Auf einige ist man in Testspielen gestoßen mit anderen hat man in der 3. Amateurliga gespielt. Doch Mannschaften wie z.B. Teis/Villnöss, Vintl, Auswahl Ridnauntal oder Franzensfeste sind für Mannschaft und unsere Redaktion der Blau-Weißen News Neuland. Auf Gegner wie Welschellen, Mareo St. Vigil, St. Lorenzen und Gais traf man bereits in Vergangenheit in der Meisterschaft der 3. Liga, doch bei St. Lorenzen liegt dies z.B. auch schon 4 Jahre zurück.

Unser heutiger erster Meisterschaftsgegner besteht größtenteils aus italienischsprachigen Spielern. US Fortezza spielt nun mittlerweile seine 2. Saison in der 2. Amateurliga und ist in der Saison 2013/2014 als Meister mit 51 Punkten aufgestiegen. In der vergangenen, ersten Saison in der 2. Amateurliga platzierte man sich zum Schluss auf Platz 9 mit 26 Punkten. Für unsere Mannschaft also das erste richtige Kräftermessen um die ersten wichtigen Punkte der Meisterschaft 2015/2016.



Nun zu unserer Truppe. Nach einer zufriedenen Vorbereitung blickt man guter Dinge auf den Beginn der neuen Saison. Gegen die Serie A Club Carpi verlor man 19:0, gegen ASV Kiens gewann man mit 3:1, gegen Reischach verlor man 6:0 und gegen Gsiesertal und Pfalzen konnte man wieder jeweils gewinnen. Auch im ersten Pokalspiel gegen einen stark geglaubten Gegner aus St. Lorenzen konnte man sich mit einem 2:1 Heimsieg behaupten. Somit hat man vor allem ein positives Resümee aus diesen ersten Erfahrungen unserer jungen Truppe in der neuen Spielklasse und man hat auf jeden Fall gesehen dass man sich nicht verstecken muss/soll. Der Kader unserer Mannschaft ist in der neuen Saison ein bisschen kleiner geworden. Kofler Gerhard (Karriereende), Dipoli Victor (Studium in Dänemark) sind nicht mehr dabei. Hintner Hannes und Pörnbacher Michael (beide Studium in Wien) werden nur mehr bedingt zur Verfügung stehen. Durch Neuzugang Pineider Peter (spielte vorher bei den Junioren in Welsberg/Taisten – Jahrgang 1998) werden wir diese Saison mit einem 21 Mann Kader in das Rennen gehen. Auch neu mit dabei ist heuer unser alter „Amteurligakollege“ Hellweger Florian, er wird vor allem Trainer Pitzinger bei den Trainingseinheiten unter die Arme greifen. Wir blicken nun gespannt auf die ersten Meisterschaftsspiele und hoffen dass wir in der nächsten Ausgabe der BW-News einiges positives zu berichten haben. KRAFT UND SIEG ASCO!!

**Anpfiff Sonntag, um 16.00 Uhr auf dem Naturrasen Olang.**

# Bericht 1. Pokalrunde - Hinspiel:

Am vorletzten Augustwochenende startet für unsere Truppe das Abenteuer 2. Amateurliga zu Gast im Mückenwaldstadion war die starke Mannschaft aus St. Lorenzen. Coach Pitzinger Peter musste dabei auf Steiner Dominik (Leistenprobleme), Oldie Aichner Michael und Steurer Thomas (beide Knieprobleme) verletzungsbedingt verzichten. Er konnte aber eine schlagkräftige erste Elf aufs Feld schicken, welche sich bereits in der Vorbereitung gut vorbereitet für das neue Kapitel zeigte.

Nun zum Spiel! St. Lorenzen startet besser in die Partie und stellte unsere Mannschaft in der Anfangsphase vor einige Probleme. So tauchte Gästekapitän Wisthaler einige Male gefährlich vor dem Kasten von Jud auf. Beste Chance des Spiels war dabei ein Lattentreffer per Kopf, welcher jedoch aufgrund einer Abseitsstellung zurückgepfiffen wurde. (Mando was isch los....) Nach den ersten 20 Minuten fand unsere Mannschaft nun besser ins Spiel und konnte das Spiel mitbestimmen. Dabei sprangen aber auf beiden Seiten keine nennenswerten Torchancen heraus, viel mehr war es ein Mittelfeldgeplänkel. Kurz vor dem Pausentee dann das Highlight des Spiels. Nach einem abgewehrten Eckball gelangt der Ball zu unserem Flügelflitzer Steurer Peter. Der aus der eigenen Hälfte zum Solo ansetzte gleich zwei Lorenzner übersprintet und schließlich den Tormann umkurvte und zum 1:0 einschoss. So ging es mit der Führung in die Pause.



Zeigte sich bereits jetzt schon  
in einer starken Form!  
Steurer Peter

Beide Mannschaften kamen hochkonzentriert aus der Kabine und beschränkten sich zu Beginn vor allem auf das Verhindern von Toren. In der 55. Minute dann erneuter Jubel auf den Rängen. Nach einem schönen Angriff über die linke Seite passte Sagmeister scharf vor das Gästetor, der Tormann konnte den Ball nur abklatschen lassen und wieder war Steurer Piet zur Stelle und staubte zum 2:0 ab. In der Folge kontrollierte unsere Mannschaft das Spiel, ließ Ball und Gegner geschickt laufen. 20 Minuten vor Schluss dann der plötzliche Einbruch, die Mannschaft wirkte müde und nervös, so kam St. Lorenzen immer stärker auf. Die Gästemannschaft drückte unsere Mannschaft in die eigene Hälfte zurück und attackierte sehr hoch. So kam es, wie es kommen musste, Lorenzen erspielte sich Torchancen um Torchance, welche jedoch fahrlässig vergeben wurden.

Schließlich wurde die Gästemannschaft dann aber doch belohnt. In der 90. Spielminute tankte sich Wisthaler auf der rechten Seite bis zur Grundlinie durch, spielte zurück auf den Fünfferraum, wo Elzenbaumer ohne Probleme zum 2:1 einschließen konnte. Dies war dann auch der Schlusspunkt der Partie.

**Fazit:** Unsere Mannschaft präsentierte sich gerüstet für den Auftakt in der Meisterschaft, es gilt aber noch einige Fehler abzustellen. Das Ergebnis ist insgesamt schmeichelhaft, da die Partie zu großen Teilen ausgeglichen war. Jedoch stellt es eine gute Basis für das Rückspiel in Lorenzen dar.

## **Aufstellung ASC Olang (4-1-4-1):**

Jud – Unterhuber, Pörnbacher Markus, Wieland, Niederkofler(83. Neunhäsuerer) – Pichler – Lageder(58. Pörnbacher Lukas), Gruber, Sagmeister, Steurer Peter – Preindl (57. Vieider)

Steurer Thomas

## **RÜCKSPIEL**

**MITTWOCH, 09.09.2015 – 20.00 Uhr**  
**ASV St. Lorenzen vs. ASC Olang**

# Spielkalender Amateure 2015/2016

Spieltag	Datum	Heimmannschaft	Gastmannschaft	Ergebnis
1	30.08.2015 – 16:00 Uhr	<b>ASC Olang</b>	US Fortezza	-:-
2	06.09.2015 – 16:00 Uhr	FC Gais	<b>ASC Olang</b>	-:-
3	13.09.2015 – 15:30 Uhr	<b>ASC Olang</b>	ASV Teis/Villnöss	-:-
4	19.09.2015 – 15:30 Uhr	ASV Terenten	<b>ASC Olang</b>	-:-
5	27.09.2015 – 15:30 Uhr	ASV St. Lorenzen	<b>ASC Olang</b>	-:-
6	04.10.2015 – 15.30 Uhr	<b>ASC Olang</b>	US Rina	-:-
7	11.10.2015 – 15:30 Uhr	SPG Taisten/Welsberg	<b>ASC Olang</b>	-:-
8	18.10.2015 – 15:30 Uhr	<b>ASC Olang</b>	ASC Mareo St. Vigil	-:-
9	24.10.2015 – 14:30 Uhr	ASV Vintl	<b>ASC Olang</b>	-:-
10	31.10.2015 – 14:30 Uhr	<b>ASC Olang</b>	SC Rasen/Antholz	-:-
11	08.11.2015 – 14:30 Uhr	Auswahl Ridnauntal	<b>ASC Olang</b>	-:-
12	20.03.2016 – 15:00 Uhr	US Fortezza	<b>ASC Olang</b>	-:-
13	26.03.2016 – 15:00 Uhr (KR)	<b>ASC Olang</b>	FC Gais	-:-
14	03.04.2016 – 15:00 Uhr	ASV Teis/Vilnöss	<b>ASC Olang</b>	-:-
15	10.04.2016 – 16:00 Uhr (KR)	<b>ASC Olang</b>	ASV Terenten	-:-
16	17.04.2016 – 16:00 Uhr	<b>ASC Olang</b>	ASV St. Lorenzen	-:-
17	24.04.2016 – 16:00 Uhr	US Rina	<b>ASC Olang</b>	-:-
18	01.05.2016 – 16:00 Uhr	<b>ASC Olang</b>	SPG Taisten/Welsberg	-:-
19	08.05.2016 – 16:00 Uhr	ASC Mareo St. Vigil	<b>ASC Olang</b>	-:-
20	15.05.2016 – 16:00 Uhr	<b>ASC Olang</b>	ASV Vintl	-:-
21	22.05.2016 – 16:00 Uhr	SC Rasen/Antholz	<b>ASC Olang</b>	-:-
22	29.05.2016 – 16:00 Uhr	<b>ASC Olang</b>	Auswahl Ridnauntal	-:-



**OLANG**  
Bahnhofstraße 25/c  
T 0474 496 097 • 348 4449511  
F 495 828 • [info@autosepp.it](mailto:info@autosepp.it)



Vahrn, Handwerkerzone  
Tel. +39 340 3904410  
[www.hermann-achmueller.com](http://www.hermann-achmueller.com)



# A-Jugend LEGA

Das eingespielte „2000er-PRO-Team“ des Vorjahres mit Spielern aus den Gemeinden Olang, Rasen-Antholz und Percha wird mit 3 Spielern ergänzt. Trainiert werden die Jugendlichen wie schon in der Vorsaison von Germar Bachmann, Michael Aichner und Alfred Laner. Die Trainings finden **montags, mittwochs und freitags von 18.00 Uhr bis 19.30 Uhr** statt. Im Mittelpunkt der Ausbildung stehen die Spezialisierung auf den einzelnen Spielpositionen und das gruppen- und mannschaftstaktische Training. Auch die konditionellen Leistungsfaktoren werden spezifisch trainiert. Werte wie Zuverlässigkeit, Pünktlichkeit und Teamfähigkeit werden großgeschrieben.

**Abgänge:** Rieder Lukas (St. Georgen A-Jugend)

**Zugänge:** Burger Christian, Steuerer Armin und Peer Alex

**Erstes Meisterschaftsspiel:** Samstag, 12.09.2015 – PRO Team vs. Bruneck



Mannschaftsfoto 2014/2015



Kronplatz · Plan de Corones  
Ütia · Rifugio · Hütte  
**Corones**

**CORONES HÜTTE**  
Kronplatz Plateau  
Mobil +39 349 22 69 631  
[info@corones-kronplatz.com](mailto:info@corones-kronplatz.com)



**ZIMMEREI  
DAVERDA**  
Meisterbetrieb  
ZIMMERN MIT MENS & VERSTAND.



**DAS MASSIVHOLZHAUS**  
Holzbau neu definiert.



Kinu Haus  
Case One

Durnbrunn 1 - 39030 Olang (BZ)  
Tel.: 348-8423451 - Fax: 0474-497199  
[www.zimmerei-daverda.com](http://www.zimmerei-daverda.com)



**TopSCHRIFT**  
Werbebeschriftungen  
Bruneck | Brunico

[www.topschrift.it](http://www.topschrift.it)



STICK  
SERVICE

Grafik  
Fertigung  
Montage  
Service



Fahnen

# **B-Jugend LEGA**

Die B-Jugend-Mannschaft des Vorjahres bleibt größtenteils beisammen. Der starke 2001er-Stamm des Vorjahres mit Spielern aus Antholz, Olang und Rasen wird ergänzt und verstärkt mit vier Spielern aus Percha und zweien der letztjährigen U13-Mannschaft. Trainiert werden die Jugendlichen in dieser Saison wiederum von Franz Huber und Egon Unterhuber. Die Trainings finden **dienstags und donnerstags von 18.00 Uhr bis 19.30 Uhr** statt.

In diesem Alter erfolgt eine zunehmende Spezialisierung auf den einzelnen Spielpositionen. Das gruppen- und mannschaftstaktische Training gewinnt an Stellenwert, daneben werden auch mehr und mehr konditionelle Leistungsfaktoren spezifisch trainiert. Werte wie Zuverlässigkeit, Pünktlichkeit und Teamfähigkeit werden großgeschrieben.

**Abgänge:** Baumgartner Moritz, Obojes Michael

**Zugänge:** Pallhuber Änea, Messner Hannes

**Erstes Meisterschaftsspiel:** Samstag, 12.09.2015 – Gsiesertal vs. PRO Team



Mannschaftsfoto 2014/2015

<b>ELEKTRO WINKLER</b>	<b>Olang / Valdaora</b> Wiesenweg / Via dei Prati 18	
	Tel. 349 4523032 Fax 0474 497 294 E-mail: <a href="mailto:info@elektro-winkler.it">info@elektro-winkler.it</a> <a href="http://www.elektro-winkler.it">www.elektro-winkler.it</a>	
Elektroinstallationen - Impianti elettrici		

Heizung und Sanitäre		<b>Kirchgasse 2A, Olang</b> Tel. 0474 498117 Fax 0474 495528 <a href="mailto:eduard.jud@cmail.it">eduard.jud@cmail.it</a>
<b>EDUARD JUD</b>		

<b>SPORT BAU</b>	<b>SPORT BAU</b>	<b>SPORT BAU</b>
<b>SPORTSTÄTTENBAU   COSTRUZIONE IMPIANTI SPORTIVI</b> I-39100 Bozen (BZ)   <a href="http://www.sportbau.it">www.sportbau.it</a>   Tel. 0471 66 31 58		



# U-13 VSS

Die U13-Mannschaft setzt sich in dieser Spielzeit ausschließlich aus Buben der Jahrgänge 2002 und 2003 aus den Gemeinden Olang und Rasen/Antholz zusammen. Betreut werden sie vom Trainergespann Günther Pörnbacher und Klaus Golser. Die Trainingseinheiten finden jeweils **dienstags und mittwochs von 17.30 Uhr bis ca. 19.00 Uhr** statt.

So wie schon in der abgelaufenen Saison wird die Mannschaft als „PRO Team“ in die kommende Meisterschaft starten. Die Arbeit an den koordinativen und technischen Fähigkeiten steht ebenso im Mittelpunkt wie die individuelle Schulung (Spiel 1-gegen-1) und die Weiterentwicklung taktischer Grundelemente (Raumaufteilung, Freilaufen/Anbieten, Gruppentaktik). Die Teamfähigkeit und Werte wie Zuverlässigkeit und Pünktlichkeit sollen gerade in diesem Alter noch einmal geschult und gefördert werden.

Gespielt wird die U13-Meisterschaft auf dem normalen Großfeld (Spiel 11-gegen-11).

**Abgänge:** Schneider Andre, Bachmann Magdalena (bleibt in der U-11)

**Erstes Meisterschaftsspiel:** Freitag, 11.09.2015 – PRO Team blau vs. ACD Val Badia



Mannschaftsfoto 2014/2015





# U-11 VSS

Die Kinder der Jahrgänge 2004 und 2005 bestreiten in dieser Saison erstmals die U11-Meisterschaft im VSS. Betreut werden die Kinder von Manuel Messner und Kevin Messner. Trainiert wird **dienstags und donnerstags von 17.00 Uhr bis ca. 18.30 Uhr**.

Neben der Weiterentwicklung der koordinativen und technischen Fähigkeiten rückt die individuelle Schulung (Spiel 1-gegen-1) und das Erlernen taktischer Grundelemente (Raumaufteilung, Freilaufen/Anbieten, Gruppentaktik) mehr und mehr in den Vordergrund. Werte wie Zuverlässigkeit, Pünktlichkeit und Teamfähigkeit werden weiterhin großgeschrieben. Neuland betreten unsere Jungkicker was das Spielfeld anbelangt. Gespielt wird die U11-Meisterschaft nämlich von Sechzehner zu Sechzehner (Spiel 9-gegen-9).

**Zugänge:** Bachmann Magdalena, Leitgeb Lyonel

**Erstes Meisterschaftsspiel:** Samstag, 05.09.2015 – ASC Olang vs. St. Martin in Thurn



# U-10 VSS

Nach der Feuertaupe in der abgelaufenen Saison bestreiten die Kinder der Jahrgänge 2005 und 2006 ihre zweite Spielzeit in der U10-Meisterschaft des VSS. Trainiert werden die Mädchen und Buben von Georg Pörnbacher, Robert Nocker und Emanuel Pörnbacher jeweils **mittwoch und freitags von 18.00 Uhr bis ca. 19.15 Uhr**.

Die Kinder werden in Training und Spiel an ihren koordinativen und individuellen fußballerischen Fähigkeiten arbeiten, das Spiel 7-gegen-7 verfeinern, ebenso wie ihre Rolle als „Teamspieler“ weiterentwickeln. Werte wie Zuverlässigkeit, Pünktlichkeit und Teamfähigkeit werden dabei großgeschrieben.

**Erstes Meisterschaftsspiel:** Samstag, 12.09.2015 – Alta Badia vs. ASC Olang

## U-8 VSS

Die Kinder der Jahrgänge 2007, 2008 und 2009 werden unter der Anleitung von Jürgen Volgger, Markus Pörnbacher und Lukas Töchterle **montags und mittwochs von 16.00 Uhr bis 17.15 Uhr** ausschließlich spielerisch Fußball trainieren. Hauptziel ist es, den Spaß am Spiel zu wecken. Dabei werden vor allem die koordinativen Fähigkeiten der Kinder geschult und die technischen Grundlagen wie Torschuss, Dribbling und Passen vermittelt. Werte wie Zuverlässigkeit, Pünktlichkeit und Teamfähigkeit sollen in diesem Alter bereits kennengelernt werden. Für die Kinder unserer U8-Mannschaft werden im Laufe der Saison verschiedene Freundschaftsspiele mit Gleichaltrigen anderer Fußballmannschaften organisiert, außerdem nimmt das Team an dem einen oder anderen Turnier teil.



**Für Neueinsteiger:** Interessierte Mädchen, Buben und deren Eltern sind herzlich eingeladen, an 1-3 dieser Trainingseinheiten teilzunehmen bzw. einem Training von der Seitenlinie aus beizuwohnen. Den Kindern fällt es dann leichter herauszufinden, ob sie anschließend regelmäßig bei diesen Trainings mitmachen und ein neues Teammitglied unserer U8 werden möchten oder nicht.



## Freizeit Olang VSS

Verso! Football wird **ASC Olang Freizeit!**

Mit der kommenden Saison startet man auch mit der Freizeit in ein neues Abenteuer. Die Ex-Verso! Truppe bestreitet heuer die Freizeitmeisterschaft unter dem Namen ASC Olang. Seit Ende Juli trainiert nun die Mannschaft unter Leitung von Messner "Scheddla" Manuel. Aufstellungsmäßig hat sich nicht viel geändert denn die meisten Verso! Kicker haben auch für die heurige Saison unterschrieben. Die einzigen Abgänge sind Jud Markus und Huber Alexander (Karriereende), Incorvaia Mirco (Arbeitsgründe) und Zwischenbrugger Martin (SpG Taisten/Welsberg). Zugänge: Mutschlechner Thomas (Spg Rasen/Antholz), Burger Christian (Ex ASC Olang Altherren), Hofer Julian, Vasilev Nikolaj, und nochmals Mutschlechner Thomas die nach längerer Pause wieder die Fußballschuhe zuschnüren. Zudem werden uns durch die Zusammenarbeit mit dem ASC Olang bei den Spielen und bei den Trainings einige Spieler der 1. Mannschaft zu Verfügung stehen.

Zwei Testspiele hat man schon hinter sich... eine 3 zu 0 Niederlage gegen den FC Niederdorf und ein 1 zu 1 gegen die Altherren Welsberg.

**Die Meisterschaft beginnt mit dem Auswärtsspiel gegen Taufers am Samstag 5. September.**





# OLGA ON TOUR

## Unsere Amateure im Sommerurlaub



Ein Teil unserer Truppe im „Trainingslager“ in Lloret de Mar (Spanien) ☺



Steurer Peter grüßt aus Gran Canaria ☺



Unsere jüngsten in Lloret de Mar. Hannes, Mike & Michi ☺



Unser Goalie Schorsch grüßt aus Mallorca ☺

Captain, TS10 und DJ grüßen aus Zypern ☺



Oldie Kofler verbrachte einen etwas anderen Sommerurlaub. Nach dem Aufstieg in die 2. Amateurliga, genoss er mit seinen 24 „Freunden“ in aller Ruhe und Stille den Sommerurlaub ☺





# Olang Seilbahnen AG

Funivie Valdaora S.p.A.



## Raiffeisen



Raiffeisenkasse Bruneck  
Cassa Raiffeisen di Brunico

*Herausgeber:* ASC Olang –Sektion Fußball  
*Gesamtleitung:* Simon Gruber  
*Kontakt:* [web-ascolang@hotmail.com](mailto:web-ascolang@hotmail.com)

Blau-Weiße News